



## DODATOK Č. 1 K ZMLUVE Č. 80-000105354PO2015

o dodávke vody z verejného vodovodu, odvádzaní odpadových vôd a odvádzaní vôd z povrchového odtoku (voda z atmosférických zrážok) verejnou kanalizáciou, uzatvorená na základe Obchodného zákonníka a platných právnych predpisov o vodách.

### Čl. I. Zmluvné strany

#### 1. Predávajúci (ďalej len „predávajúci“):

Obchodné meno:	Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.				
Sídlo:	Komenského 50, 042 48 Košice	Právna forma:	Akciová spoločnosť		
Obchodný register:	Okresný súd Košice I, oddiel: Sa, vložka č.: 1243/V				
IČO:	36570460	IČ DPH:	SK 2020063518	DIČ:	2020063518
V zastúpení:			riaditeľ závodu Trebišov		
Bankové spojenie (IBAN):					
Závod:	Trebišov				
Adresa závodu:	Komenského 1872, 075 01 Trebišov				

#### 2. Kupujúci (ďalej len „kupujúci“):

Obchodné meno:	Centrum pre deti a rodiny Sečovce		
Sídlo:	Štúrova 535/2, 078 01 Sečovce	Právna forma:	Rozpočtová organizácia
Obchodný register:	Štatistický register organizácií		
Číslo obchodného partnera:	2000002235	Identifikátor:	4890000768
IČO:	17071046	DIČ:	2020985648
V zastúpení:			

### Čl. II.

1. Kupujúci a predávajúci sa dohodli na zmene Zmluvy č. 80-000105354PO2015 o dodávke vody a odvádzaní odpadových vôd podľa Zákona č. 442/2002 Z. z. o verejných vodovodoch a verejných kanalizáciách nasledovne:

Zmluva sa dopĺňa o odberné miesto č. 8000002320 na adrese Dargovských hrdinov 79/25, 078 01 Sečovce, bližšie špecifikované v Prílohe č. 4 zo dňa 10.05.2023.

Pôvodné znenie čl. III. bodu 7.2. sa nahrádza nasledovným znením:

Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú prílohy uvedené v zozname príloh zo dňa 10.05.2023 a samostatný zoznam príloh.

Čl. III.  
Záverečné ustanovenia

1. Dodatok sa uzatvára na dobu: neurčitú

Dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu poslednou zo zmluvných strán.

Dodatok sa zverejňuje v zmysle platných právnych predpisov.

Ak je v deň platnosti dodatku vodovodná/kanalizačná prípojka pripojená na verejný vodovod/kanalizáciu, pričom nie je kupujúci povinný tento dodatok zverejňovať podľa všeobecne záväzného právneho predpisu, dodatok nadobúda účinnosť dňom podpisu poslednou zmluvnou stranou.

Ak nie je vodovodná/kanalizačná prípojka pripojená na verejný vodovod/kanalizáciu, pričom nie je kupujúci povinný tento dodatok zverejňovať podľa všeobecne záväzného právneho predpisu, dodatok nadobúda účinnosť dňom pripojenia na verejný vodovod/kanalizáciu, resp. dňom montáže meradla.

2. Ostatné ustanovenia zmluvy týmto dodatkom nie sú dotknuté.

3. Dodatok je vyhotovený v dvoch rovnopisoch, z ktorých kupujúci a predávajúci obdržia po jednom vyhotovení spolu so zoznamom príloh a príslušnými prílohami.

4. Kupujúci súhlasí so spracúvaním svojich identifikačných údajov predávajúcim vo svojom informačnom systéme evidencie odberateľov v rozsahu tohto dodatku. Účelom spracúvania identifikačných údajov je plnenie predmetu tohto dodatku. Identifikačné údaje sa uchovávajú podľa platných právnych predpisov (najmä daňových a účtovných predpisov a predpisov o archívoch a registratúrach).

Vyhotovil:

, dňa

, dňa

.....  
Predávajúci

.....  
Kupujúci



Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.  
Komenského 50, 042 48 Košice  
IČO: 36 570 460  
Zapísaná v obch. registri Okresného súdu Košice I.  
Oddiel: Sa, vložka č.:1243/V

**ZOZNAM PRÍLOH  
ZO DŇA 10.05.2023  
K ZMLUVE Č.  
80-000105354PO2015**

Príloha č. 1. zo dňa 22.10.2015 k zmluve č. 80-000105354PO2015

Príloha č. 2. zo dňa 22.10.2015 k zmluve č. 80-000105354PO2015

Príloha č. 3. zo dňa 22.10.2015 k zmluve č. 80-000105354PO2015

Príloha č. 4. zo dňa 10.05.2023 k zmluve č. 80-000105354PO2015

.....  
Predávajúci

.....  
Kupujúci



Identifikácia odberného miesta				
1. Číslo odberateľa:	2000002235	2. Identifikátor:	4890000768	
3. Číslo odberného miesta:	8000002320			
4. Adresa odberného miesta:	Dargovských hrdinov 79/25, parc. č. 2931/2, 078 01 Sečovce			
5. Dodávka vody z verejného vodovodu:	áno			
6. Odvedenie odpadových vôd verejnou kanalizáciou:	áno			
7. Odvedenie vôd z atmosférických zrážok verejnou kanalizáciou:	áno			
8. Odvedenie odpadových vôd z iných zdrojov:	nie			
9. Vykonávanie odpočtov/fakturácie:	polročne			
10. Charakter/účel prevádzky:	rodinný dom			
11. Spôsob určenia množstva dodávky vody z verejného vodovodu:	vodomermom			
12. Spôsob určenia množstva odpadových vôd odvádzaných do verejnej kanalizácie:				
a) verejný vodovod (spôsob určenia):	vodomermom			
b) voda z povrchového odtoku (spôsob merania):	výpočet			
c) iné zdroje (spôsob merania):				
13. Údaje pre výpočet množstva vôd z povrchového odtoku odvádzaných do verejnej kanalizácie:				
Druh povrchu (kategória)	Plocha S (m <sup>2</sup> )	Súčiniteľ odtoku $\psi$	Redukovaná plocha Sr	
A	96	0,9	86,4	
B	0	0,4	0	
C	0	0,05	0	
Súčet redukovaných plôch Sr v m <sup>2</sup> :			86,4	
Ročný priemer z dlhodobého zrážkového úhrnu pre danú lokalitu (Hz) v mm:			560	
14. Maximálne koncentračné limity vypúšťaných odpadových vôd:				
Ukazovateľ	Jednotka	Kvalifikovaná bodová vzorka	Bodová vzorka	Metóda stanovenia
15. Miesto odberu vzorky vypúšťaných odpadových vôd:				
16. Výška uplatňovaného percenta pre výpočet zmluvnej pokuty za zvýšené znečistenie odpadových vôd:				
Priemerný prietok odpadových vôd (skutočné množstvo l.s <sup>-1</sup> )	Prekročené ukazovatele:			
	CHSK <sub>cr</sub> a ostatné (St)	nepolárne extrahovateľné látky, ťažké kovy, BSK <sub>5</sub> (St)	pH	
0 – 5	2 %	4 %	12%	
viac ako 5 do 10	2 %	3 %	9%	
viac ako 10 do 50	1 %	2 %	6%	
viac ako 50	1 %	2 %	6%	

**17. Údaje pre výpočet vlastnej spotreby:**

Množstvo vody využívanéj vo výrobnom/technologickom procese (do výrobku alebo odparením), ktoré sa neodvádza do verejnej kanalizácie, vyjadrené v:

- a) 0 m<sup>3</sup>/jednotka výrobku
- b) 0 %
- c) 0 m<sup>3</sup>/rok
- d) 0 m<sup>3</sup>/mesiac

**18. Poznámky:**